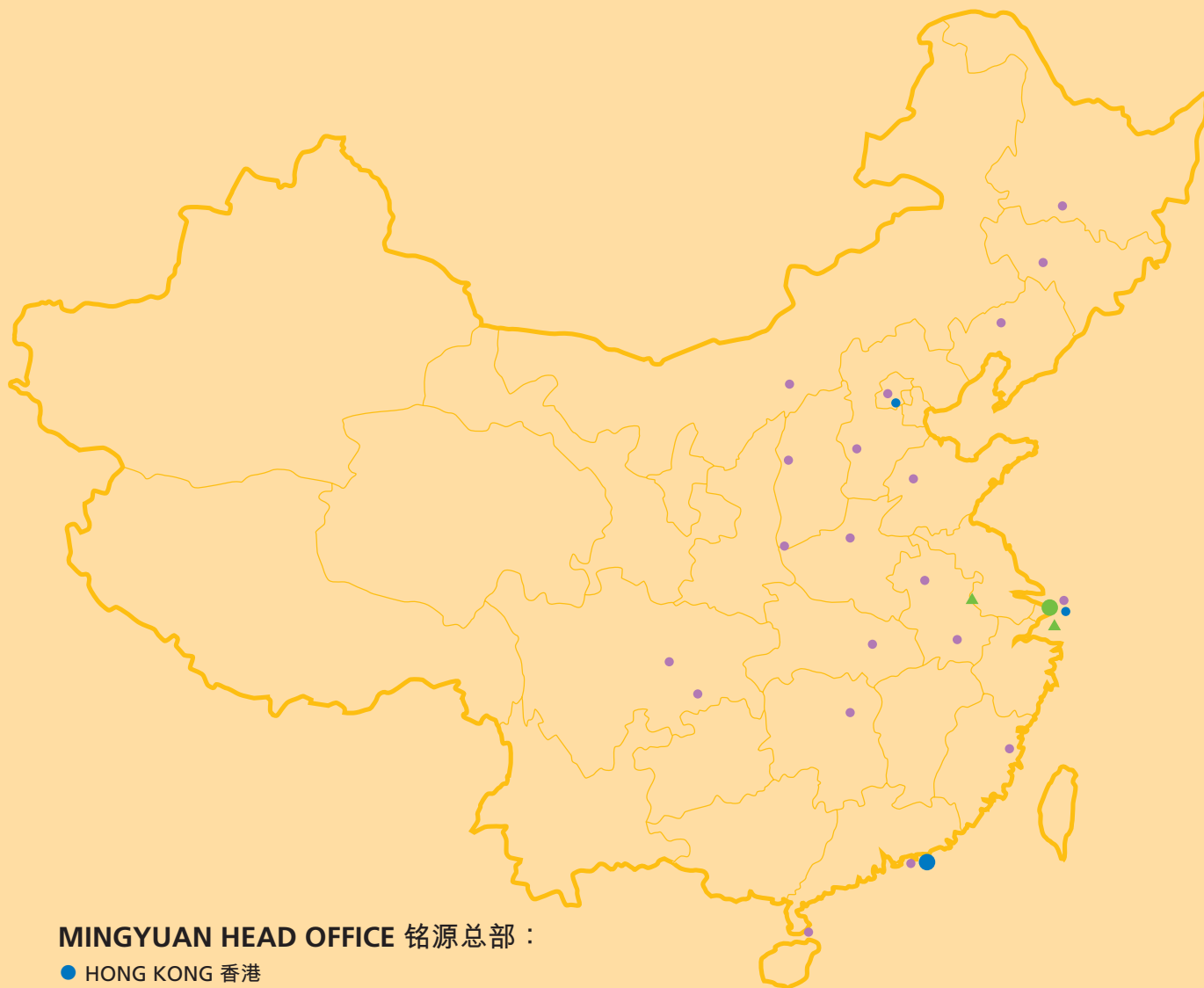


# The Mingyuan Network 铭源网络



## MINGYUAN HEAD OFFICE 铭源总部：

- HONG KONG 香港

## HEALTHDIGIT HEAD OFFICE 数康总部：

- SHANGHAI 上海

## REPRESENTATIVE OFFICE 代表处：

- BEIJING 北京 ● SHANGHAI 上海

## FACTORY 厂房：

- ▲ SHANGHAI FENGXIAN 上海奉贤 ▲ HUZHOU 湖州

## C-12 PRODUCT CHINA DISTRIBUTION 产品代理：

- HARBIN 哈尔滨 ● CHANGCHUN 长春 ● SHENYANG 沈阳 ● BEIJING 北京 ● SHIJIAZHUANG 石家庄
- TAIYUAN 太原 ● ZHENGZHOU 郑州 ● LUOYANG 洛阳 ● HANGZHOU 杭州 ● JINAN 济南 ● HEFEI 合肥
- SHANGHAI 上海 ● SHENZHEN 深圳 ● FUZHOU 福州 ● HAIKOU 海口 ● CHENGDU 成都 ● CHONGQING 重庆
- WUHAN 武汉 ● CHANGSHA 长沙 ● HOHHOT 呼和浩特

## C-12 PRODUCT OVERSEAS DISTRIBUTION 产品代理：

- MALAYSIA 马来西亚 ● SINGAPORE 新加坡 ● BRUNEI 汶莱

## MAJOR CAUSES OF DEATH IN CHINA :

### 中国主要致命疾病：

3 LEADING CAUSES OF DEATH IN CHINA WITH POPULATION AGED OVER 40  
中国 40 岁以上人士的三大致命疾病

The three leading causes of death (Heart Diseases, Cancer & Cerebrovascular Disease) accounted for 66.1% of deaths from all causes. Others include infectious diseases, respiratory diseases and diabetes etc.

Source : 'Major Causes of Death among Men and Women in China' dated 15 Sep 2005 from The New England Journal of Medicine

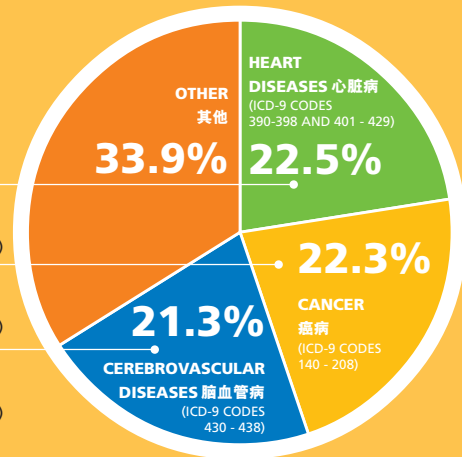
三大致命疾病（即心脏病、癌症及脑血管病）占总死亡人数 66.1%，而其他致命疾病包括传染病、呼吸道疾病及糖尿病等。

资料来源：The New England Journal of Medicine 二零零五年九月十五日发表的「Major Causes of Death among Men and Women in China」

TOTAL 总计：4,459 (22.5%)  
MEN 男性：2,489 (22%)  
WOMAN 女性：2,017 (23.1%)

TOTAL 总计：4,459 (22.3%)  
MEN 男性：2,833 (25%)  
WOMAN 女性：1,626 (18.6%)

TOTAL 总计：4,260 (21.3%)  
MEN 男性：2,446 (21.6%)  
WOMAN 女性：1,814 (20.8%)



\* The causes of death were coded according to the International Classification of Diseases, Ninth Revision (ICD-9).  
致命疾病乃按国际病症分类法第九版(ICD-9)编码。

## MORTALITY FOR THE FIVE LEADING CAUSES OF DEATH FROM CANCER WITH POPULATION AGED OVER 40 (MEN) :

### 40 岁以上人士的五大致命癌症死亡率（男性）：

Source : 'Major Causes of Death among Men and Women in China' dated 15 Sep 2005 from The New England Journal of Medicine

资料来源：The New England Journal of Medicine 二零零五年九月十五日发表的「Major Causes of Death among Men and Women in China」

LUNG 肺癌 25.9%

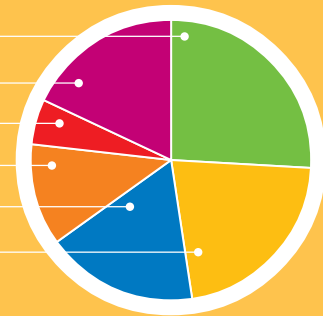
OTHER 其他 18%

COLON & RECTUM 结肠及直肠癌 5.2%

ESOPHAGUS 食道癌 11.7%

STOMACH 胃癌 17.5%

LIVER 肝癌 21.7%



## MORTALITY FOR THE FIVE LEADING CAUSES OF DEATH FROM CANCER WITH POPULATION AGED OVER 40 (WOMEN) :

### 40 岁以上人士的五大致命癌症死亡率（女性）：

Source : 'Major Causes of Death among Men and Women in China' dated 15 Sep 2005 from The New England Journal of Medicine

资料来源：The New England Journal of Medicine 二零零五年九月十五日发表的「Major Causes of Death among Men and Women in China」

LUNG 肺癌 21.8%

OTHER 其他 20.1%

STOMACH 胃癌 14.9%

BREAST 乳腺癌 5.2%

COLON & RECTUM 结肠及直肠癌 7.2%

UTERUS 子宫癌 8.4%

LIVER 肝癌 13.5%

ESOPHAGUS 食道癌 8.9%

